

## ПСАЛОМЪ 97. (по Слав. ѿз.)

- 1 ГОСПОДЬ царства : да са радѣва зема-та :  
 Да са веселатъ много-то остроже.  
 Облакъ и мракъ є около него :  
 Правда и сѣдъ є оснѣваніе-то на прѣстола-тъ мѣ.
- 3 Огнь прѣдходи прѣдъ него,  
 И поплава отъ всакѣждѣ непріатели-тѣ мѣ.
- 4 Свѣтковицы-тѣ мѣ развидѣлаватъ вселеннѣхъ  
 Види зема-та, и трепери.
- 5 Планины-тѣ тахѣтъ като възкъ отъ присѣтствіе-  
 то Господне,  
 Отъ присѣтствіе-то на Господа на всичкѣ-тѣ земѣхъ.
- 6 Възвѣщаватъ небеса-та правдѣ-тѣ мѣ,  
 И гледатъ всички-тѣ народи славѣ-тѣ мѣ.
- 7 Да са посраматъ всички конто сѣжатъ на истѣска-  
 ны-тѣ,  
 Конто са хвалатъ съ идолы-тѣ :  
 Поклонѣте мѣ са, всички богове.
- 8 Чѣ Сионъ, и са развесели,  
 И са зарадѣвахъ Ісдины-тѣ дщери,  
 Заради твои-тѣ сѣдѣхъ, Господи.
- 9 Защото ты си, Господи, высочайшій надъ всички-тѣ  
 земѣхъ :  
 Много си прѣвзвышенъ надъ всички-тѣ богове.
- 10 Къ конто ѡбычатѣ Господа, мразѣте зло-то :  
 Той пазѣ души-тѣ на прѣподокны-тѣ си :  
 Изкава гы отъ рѣкъ-тѣхъ на нечестивы-тѣ.
- 11 Видѣлина са сѣе за праведный-тъ,  
 И веселіе за правы-тѣ въ сѣрдце.
- 12 Веселѣте са, праведни, въ Господа,  
 И възхвалайте память-тѣхъ на негови-тѣхъ сватость.